

새로운 표준 한국어 동보 연습책

《新标准韩国语》辅导用书

原版引进



新标准韩国语 同步练习

새로운 표준 한국어 동보 연습책

1

初级

鲜文大学韩国语教育院 著



大连出版社
DALIAN PUBLISHING HOUSE

责任编辑：李 岩 兴 全 封面设计：张 金

새로운 표준 한국어 동보 연습책
新标准韩国语同步练习

ISBN 978-7-80684-690-2



9 787806 846902 >

定价：29.00元

새로운 표준 한국어 동보 연습 책

《新标准韩国语》辅导用书

原版引进

新标准韩国语 同步练习

새로운 표준 한국어 동보 연습 책

1

初级

鲜文大学韩国语教育院 著



大连出版社
DALIAN PUBLISHING HOUSE

©鲜文大学韩国语教育院 2008

图书在版编目(CIP)数据

新标准韩国语同步练习. 初级. 1/鲜文大学韩国语
教育院著. —大连: 大连出版社, 2008.10

ISBN 978-7-80684-690-2

I. 新… II. 鲜… III. 朝鲜语—习题 IV. H55-44

中国版本图书馆CIP数据核字(2008)第147601号

辽宁省版权局著作权合同登记号:图字06-2008-309号

Original Korean edition © 韩国鲜文大学 2008

Chinese Translation © 中国大连出版社 2008

All rights reserved. No part of this publication may be
reproduced, stored or transmitted by any means without the
prior permission of the publishers.

本书由大连出版社在中国境内独家出版发行

版权所有, 侵权必究

责任编辑:李岩 兴全

封面设计:张金

版式设计:李岩

责任校对:张炯

出版发行者:大连出版社

地址:大连市西岗区长白街10号

邮编:116011

电话:0411-83624487 0411-83620941

传真:0411-83620391

<http://www.dl-press.com>

E-mail:ly1199@sohu.com

印刷者:沈阳全成广告印务有限公司

经销者:各地新华书店

幅面尺寸:200 mm × 280 mm

印 张:14.75

字 数:200千字

出版时间:2008年10月第1版

印刷时间:2008年10月第1次印刷

印 数:1-3000册

书 号:ISBN 978-7-80684-690-2

定 价:29.00元



머리말 前言



我们正生活在精神文化高度发展的时代，同时我们又迎来了超越国界的地球村时代。在这样的时代，我们最应掌握的是一种语言和与之相应的文化。为了适应这样的时代要求，韩国鲜文大学一直在努力挖掘韩国语和韩国文化的价值，并将其推向世界。

韩国鲜文大学韩国语教育院自1989年成立以来，为了有效开展系统的韩国语教育，始终致力于韩国语教学法的研究并大力开发韩国语基础教材。先后推出了《新标准韩国语》系列图书，包括：《新标准韩国语初级1》《新标准韩国语初级2》《新标准韩国语中级1》《新标准韩国语中级2》《新标准韩国语高级1》《新标准韩国语高级2》共计6本。随后我们又出版了与这套教材配套的同步练习册，也就是大家正在使用的这套《新标准韩国语同步练习》（共6本），与各册教材完全同步，非常方便学习者学习，有助于学习者更好地掌握教材的内容，从而做到“活学活用、学以致用”。

我们出版的这套教材与同步练习册，想必会为韩国语在世界范围内的推广做出一定的贡献。我们希望此套教材与练习册能够成为世界各国学习韩国语和韩国文化的学习者的良好平台。

最后，我们向为此套教材与练习册的出版而不分昼夜、呕心沥血的韩国语教育院的教授们表示诚挚的谢意。

韩国鲜文大学 韩国语教育院 院长 崔周烈

韩国鲜文大学 校长 李庆俊

2008年8月

목 차 目 录

제 1 과 모음과 자음 (元音和辅音).....	1
제 2 과 받침 (收音).....	3
제 3 과 안녕하세요? (您好).....	5
3-1 인사(소개) 问候(介绍).....	5
3-2 인사(만남, 헤어짐) 问候(见面、分别).....	12
제 4 과 한국말 공부가 재미있습니까? (学习韩国语有意思吗?).....	19
4-1 존재(있다, 없다) 存在(有、没有).....	19
4-2 장소 场所.....	32
제 5 과 어떤 계절을 좋아합니까? (你喜欢什么季节?).....	39
5-1 계절 季节.....	39
5-2 날씨 天气.....	46
제 6 과 생일이 언제입니까? (你的生日是什么时候?).....	55
6-1 요일, 날짜 星期、日期.....	55
6-2 시간 时间.....	67
제 7 과 뭘 드시겠습니까? (您要吃点儿什么?).....	77
7-1 식당 饭店.....	77
7-2 생일 / 생신 生日.....	92
제 8 과 얼마입니까? (多少钱?).....	101
8-1 물건 사기(백화점) 购物(百货商店).....	101
8-2 물건 사기(시장) 购物(市场).....	110

목 차 目 录

제 9 과 혼자 갈 수 있어요? (你自己能去吗?)	127
9-1 길찾기(지하철) 问路(地铁)	127
9-2 택시 타기 乘出租车	140
제 10과 환전하고 싶어요. (我要换钱)	147
10-1 은행 银行	147
10-2 우체국 邮局	157
(新标准韩国语同步练习·初级1)总复习	163
(新标准韩国语同步练习·初级1)教师使用指导	175
(新标准韩国语同步练习·初级1)练习答案	181
(新标准韩国语同步练习·初级1)总复习答案	225

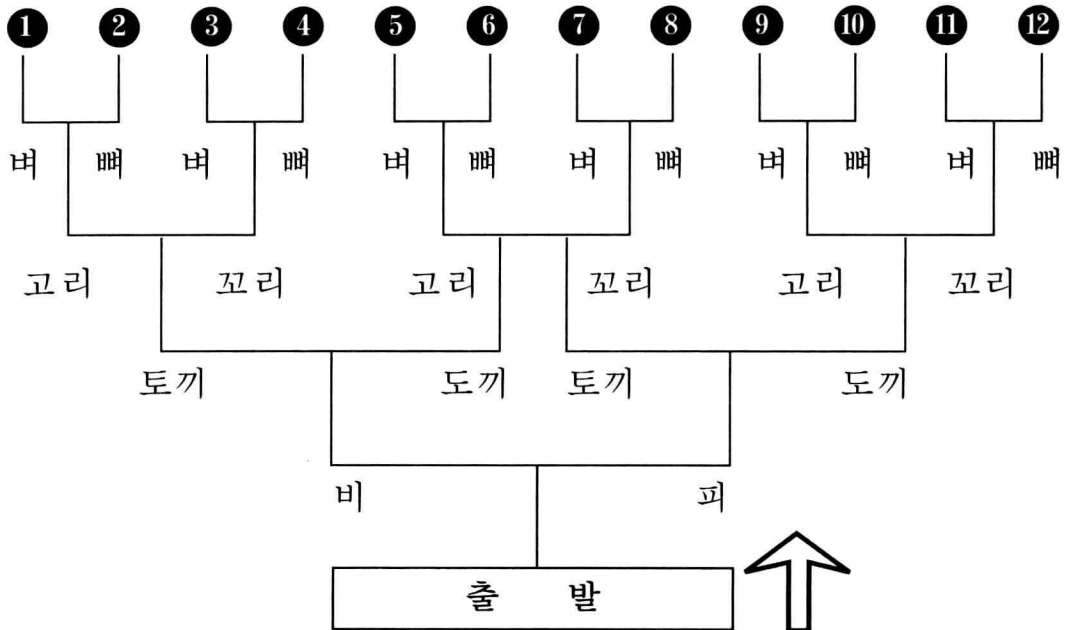
제1과

모음과 자음 (元音和辅音)

1. 빈칸에 쓰세요. (完成韩国语字母拼写表。)

모음 자음	ㅏ	ㅑ	ㅓ	ㅕ	ㅗ	ㅛ	ㅜ	ㅠ	ㅡ	ㅣ
ㄱ										
ㄴ										
ㄷ										
ㄹ										
ㅁ										
ㅂ										
ㅅ										
ㅇ										
ㅈ										
ㅊ										
ㅋ										
ㅌ										
ㅍ										
ㅎ										

2. 선생님 발음을 잘 듣고 고르세요. (听老师的发音选择对应的内容。)



■ 사전 찾기 (查字典, 弄清下列单词的意思。)

- 비 ()
- 피 ()
- 벼 ()
- 벼 ()
- 토끼 ()
- 도끼 ()
- 고리 ()
- 꼬리 ()

제2과 받침 (收音)

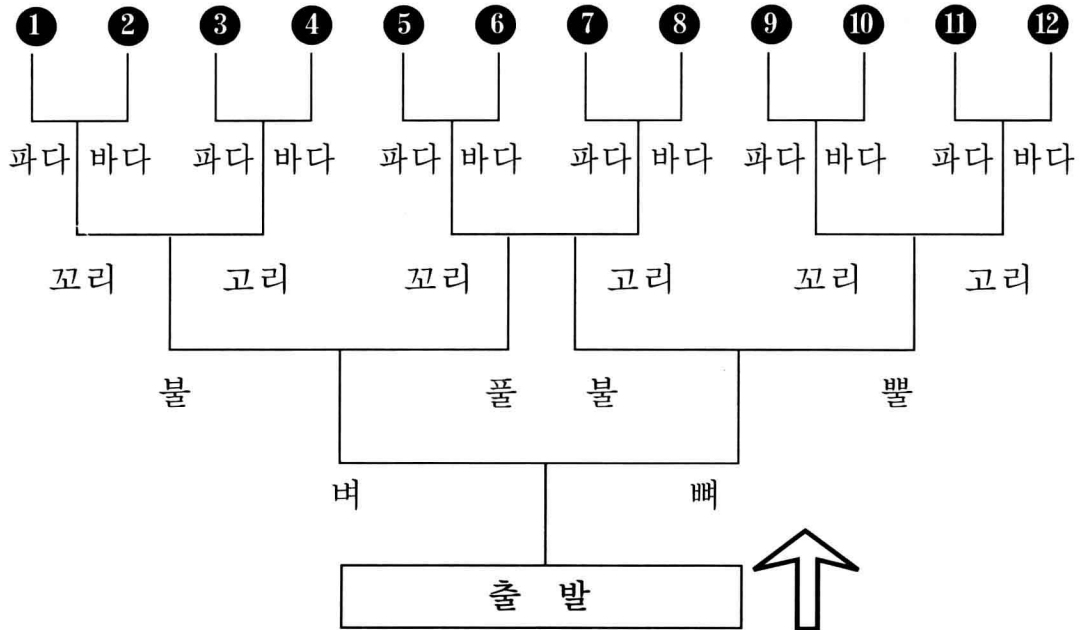
3. 빙고 게임: 보기 단어를 빈칸에 1 번씩 쓰세요. (猜字游戏 : 表中列出的单词只能写一次。)

보기

짧다, 읊어, 없어, 잃어, 문이, 넓은, 읽어, 많아, 낡다,
앉아, 있어, 닦아, 몹시, 강을, 숲이, 밥을, 달에, 밝아,
눈에, 밤이, 묻어, 옷을, 꽃아, 쫓아, 밑에, 굵어, 짧아.

※ 선생님께서 순서를 바꾸어 부르는 단어를 듣고 × 표 하세요. 누가 먼저 빙고를 불렀어요? (老师变换着顺序读单词, 如果错了请划×。看谁最先喊出宾果?)

4. 잘 듣고 맞는 단어를 따라가세요. (按读单词的顺序划线。)



■ 사전 찾기 (查字典, 弄清下列单词的意思。)

- 뻬 ()
- 뻬 ()
- 불 ()
- 풀 ()
- 뿔 ()
- 고리 ()
- 꼬리 ()
- 고리 ()
- 꼬리 ()

제3과

안녕하세요? (您好)

3-1 인사(소개) 问候(介绍)

1. 보기와 같이 쓰십시오. (仿照例子做练习。)

보기

책상 ⇒ 책상입니다.

① 텔레비전 ⇒ _____.

② 컴퓨터 ⇒ _____.

③ 시계 ⇒ _____.

④ 우체국 ⇒ _____.

⑤ 선생님 ⇒ _____.

2. 보기와 같이 쓰십시오. (仿照例子做练习。)

보기

무엇 ⇒ 무엇입니까?

① 누구 ⇒ _____.

② 어디 ⇒ _____.

③ 어느 나라 사람 ⇒ _____.

3. 보기와 같이 쓰십시오. (仿照例子完成对话。)

보기

가 : 무엇입니까? (사전)

나 : 사전입니다.

① 가 : 무엇입니까? (운동화)

나 : ⇒ _____.

② 가 : 무엇입니까?

나 : ⇒ _____.

③ 가 : 누구입니까? (친구)

나 : ⇒ _____.

④ 가 : 누구입니까?

나 : ⇒ _____.

⑤ 가 : 어디입니까? (기숙사)

나 : ⇒ _____.

⑥ 가 : 어디입니까?

나 : ⇒ _____.

⑦ 가 : 어느 나라 사람입니까? (일본 사람)

나 : ⇒ _____.

⑧ 가 : 어느 나라 사람입니까?

나 : ⇒ _____.

4. 보기와 같이 문장을 만드세요. (仿照例子完成对话。)

보기

가 : 가방입니까?

나 : 예, 가방입니다.

아니요, 우산입니다.

① 가 : 미국 사람입니까?

나 : 예, _____.

아니요, _____.

② 가 : 식당입니까?

나 : 예, _____.

아니요, _____.

③ 가 : _____?

나 : 예, 우유입니다.

아니요, 주스입니다.

④ 가 : _____?

나 : 예, 할아버지입니다.

아니요. 아버지입니다.

⑤ 가 : _____?

나 : 예, _____.

아니요, _____.

5. 인터뷰를 해 보세요. (按下面的要求, 做一下采访练习。)

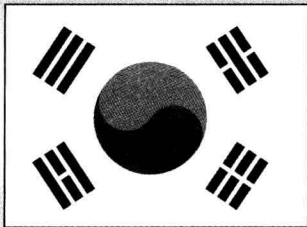
1. 이름이 무엇입니까?

2. 어디에서 왔습니까?

	친구 1	친구 2	친구 3
이름			
나라			

6. 보기와 같이 문장을 만드세요. (仿照例子完成对话。)

보기

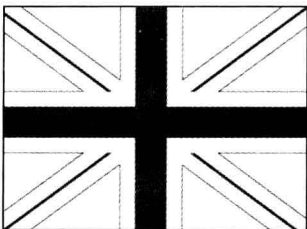


가 : 한국에서 왔습니까?

나 : 예, 한국에서 왔습니다.

아니요, 일본에서 왔습니다.

①

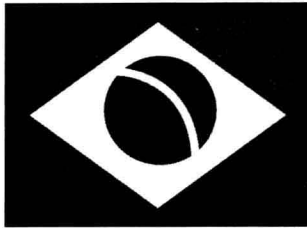


가 : 영국에서 왔습니까?

나 : 예, _____.

아니요, _____.

②

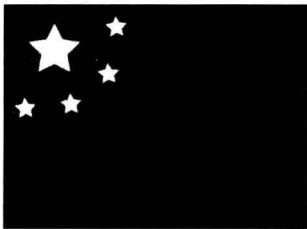


가 : 브라질에서 왔습니까?

나 : 예, _____.

아니요, _____.

③

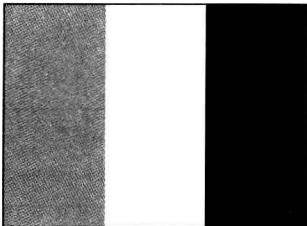


가 : 중국에서 왔습니까?

나 : 예, _____.

아니요, _____.

④

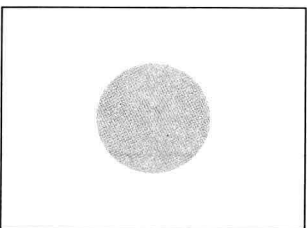


가 : 프랑스에서 왔습니까?

나 : 예, _____.

아니요, _____.

⑤



가 : 일본에서 왔습니까?

나 : 예, _____.

아니요, _____.

7. 보기와 같이 문장을 만드세요. (仿照例子完成对话。)

보기

가 : 직업이 뭐예요?

나 : 선생님이예요. / 비서예요.

①



가 : _____ ?

나 : _____ .

②



가 : _____ ?

나 : _____ .

③



가 : _____ ?

나 : _____ .